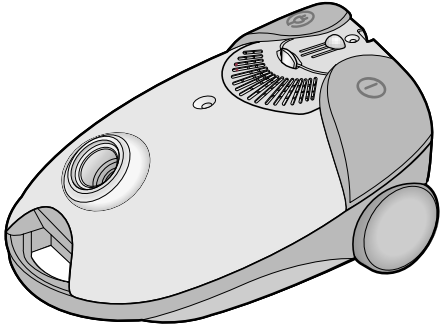
SAMSUNG

Operating Instructions

VC-6000 SERIES

VACUUM CLEANER



❋ Before operating this unit, please read the instructions carefully.

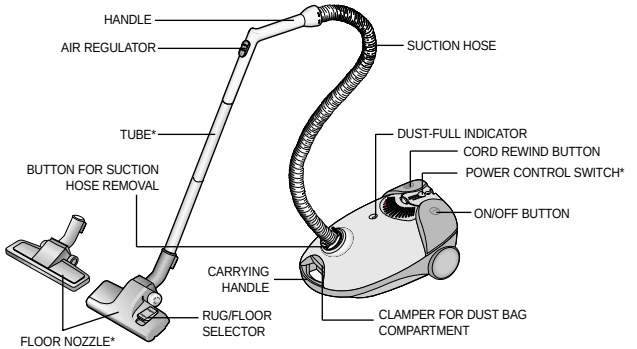
IMPORTANT SAFEGUARDS

- This appliance must be connected to the same main voltage as shown on the rating plate.
- This vacuum cleaner is not suitable for removing any kind of liquid.
- Carpets treated with a liquid cleaner must be allowed to dry before being cleaned with the unit.
- Never operate the vacuum cleaner without a dust bag.
- The cover cannot be closed if a dust bag is inserted. Please do not close forcibly.
- Keep children away from this vacuum cleaner. It must not be used on people or animals.
- Never use your appliance to vacuum matches, glowing embers, or cigarette-ends. Avoid vacuuming hard, pointed objects, since they may damage the appliance or dust bag.
- If your vacuum cleaner has a fault, please contact your electrical retailer or an auth-orized service agent.
- If the main cable is defective, the complete cable winder must be replaced by a service agent.

PROTECTING THE ENVIRONMENT

- Once you have unpacked the unit, do not simply throw the packing into the household waste.
- Take them to the appropriate collecting points for recycling.

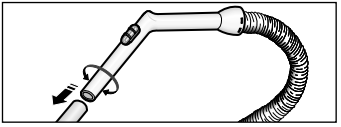
IDENTIFICATIONS OF PARTS



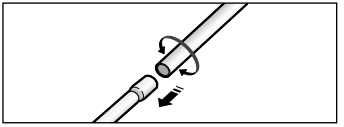
▶ Features marked with * may vary according to model.

ASSEMBLING THE VACUUM - CLEANER READY FOR USE

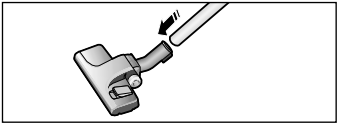
1) Connect the suction hose to the suction tube.

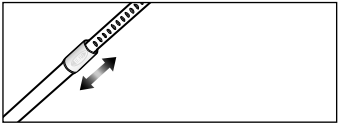


2) Connect the suction tubes together (depending on model).

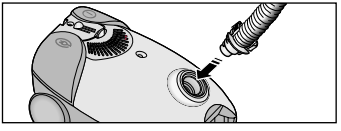


3) Connect the nozzle to the suction tube.





4) Connect the body connector to the body of the cleaner.

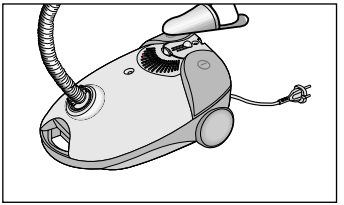


OPTION : Adjusting the telescopic tube(depending on model).

POWER CORD

1) PULLING OUT
The power cord is long enough to be drawn out for convenience.

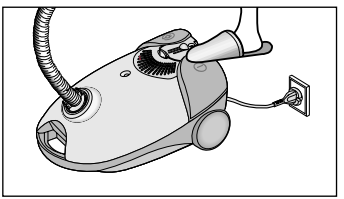
2) REWINDING
When you have finished cleaning, disconnect the plug from the electrical outlet and simply press the cord rewind button lightly with your toe.



NOTE : When removing the power cord from the electrical outlet, grasp the plug, not the cord.

ON / OFF SWITCH

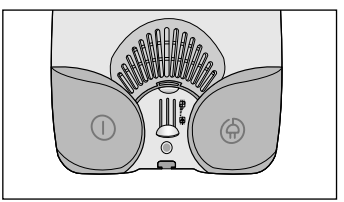
With the cord plugged into an electrical outlet, start or stop the vacuum cleaner by pushing lightly downward on the switch with your toe.



POWER CONTROL(VARIABLE CONTROL TYPE ONLY)

The vacuuming power can be adjusted to suit any situation with the electrical power control.

MIN = For delicate fabrics, e.g.net curtains.
MAX = For hard floors and heavily soiled carpets.



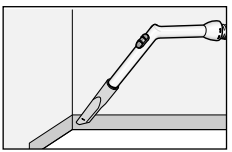
DUST-FULL INDICATOR

If the “Dust-Full” indicator changes to “RED” while you are cleaning, the dust bag requires replacement.

NOTE : If the “Dust-Full” indicator continues to display “RED” even after changing the dust bag, turn the cleaner off and check whether the hose, tube or nozzle is clogged.

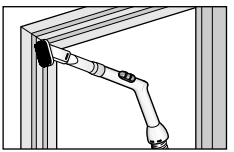
USING THE ACCESSORIES

CREVICE

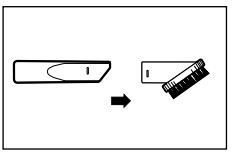


• Crevice tool for radiators, crevice, corners, between cushions.

DUSTING



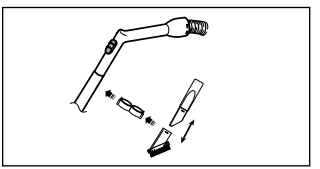
• Dusting brush for furniture, shelves, books, etc.



• Before use, assemble the dusting brush to the crevice tool.

TOOL STORAGE

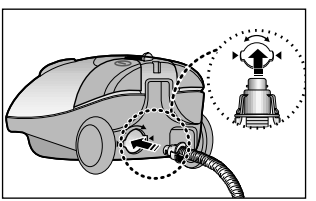
Your cleaner features a tool storage device.
Assemble the accessory hanger on to the extension tube. It can be used to store the cleaning tools while they are not in use. This tool can be separated into two parts.



USING THE BLOWER

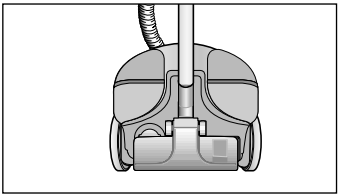
Located on the left rear side of the cleaner.

1) Disconnect the hose from the body of the cleaner.
2) Connect the hose clamper to the blow hole.



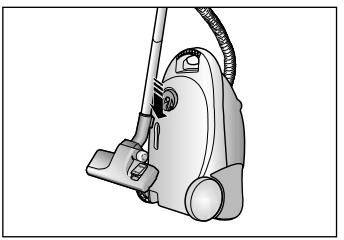
PARK POSITION

Located in the top rear side of the vacuum-cleaner, there is a nozzle support that can be used to park the nozzle during pauses in cleaning.



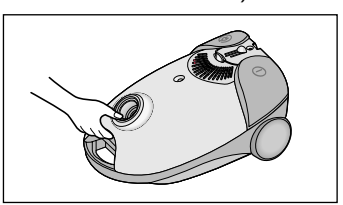
TRANSPORTING AND STORING THE VACUUM CLEANER

For easy storage and transportation, this vacuum cleaner has a clip system built onto the body, which will keep the tube, hose and nozzle in a vertical position.

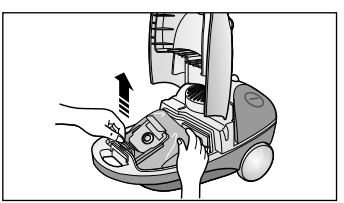


REPLACING THE DUST BAG

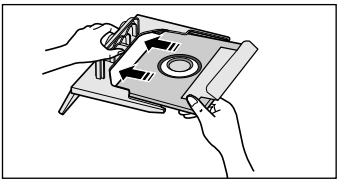
1) To open the dust cover of the dust bagcompartment, press the clamper upward.
   (The clamper is located at the front of the dust cover)



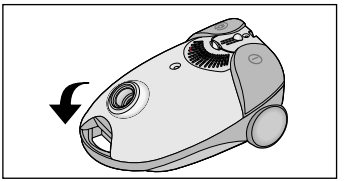
2) Remove the carrying bag from the cleaner.



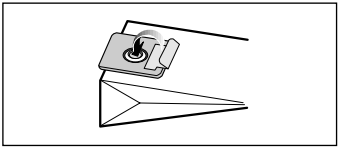
3) After removing the used dust bag, insert the cardboard bag collar of the new dust bag into the carrying bag.



4) Press the dust cover down gently until the clamper relocks.



NOTE : Used dust bag can be sealed by removing the film from the paper and sticking the latter over the suction opening. (ONLY PAPER BAG)



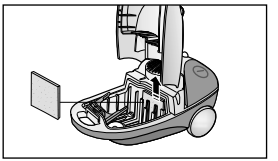
FOR CLOTH FILTER BAG

After using, if the cloth filter bag is full of dust, clean the cloth filter bag and use it again.

MAINTENANCE OR REPLACEMENT OF THE FILTERS

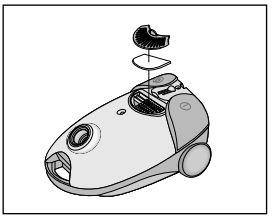
1) INLET-FILTER.

- Open the dust cover.
- After detaching the filter, wash it lightly withwater, dry it in the shade, and then insert it in its original position.
- Close the dust cover.



2) OUTLET-FILTER.

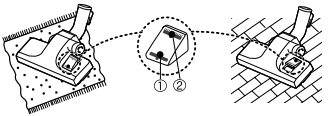
- To open the filter cover, press front and pull it simultaneously.
- Remove and replace the dirty microfilter.
- Close the cover.



USAGE OF FLOOR NOZZLE

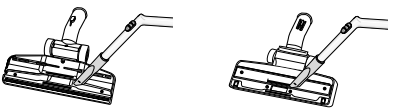
FOR RUG / FLOOR SELECTOR

Before use make sure that the position of the selector is in the right position for the type of surface to be cleaned.



Select the carpet indicator ① when cleaning carpets..
Select flat surface indicator ② when cleaning the floors, tiles, etc.

NOTE : For optimum efficiency, clean floor brush with crevice tool.



TROUBLE SHOOTING

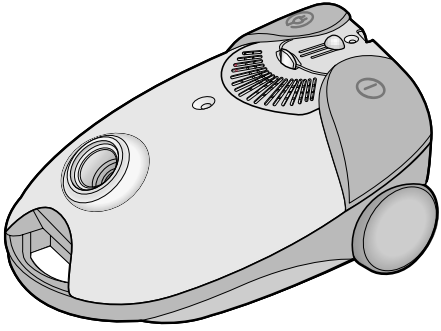
PROBLEM	CAUSE	REMEDY
Motor does not start.	No power supply.	Check cable, plug and socket.
Suction force is gradually decreasing.	Filter, nozzle, suction hose or tube is blocked.	Remove the object.
Cord does not rewind fully.	Check that the cord is not twisted or wound unevenly.	Pull the cord out 2~3m & push down the cord rewind button.

This Vacuum cleaner is approved the following
EMC Directive : 89/336/EEC, 92/31EEC and 93/68/EEC
Low Voltage Safety Directive : 73/23/EEC and 93/68/EEC

SAMSUNG

Инструкция по эксплуатации

ПЫЛЕСОС



❋ Перед началом работы с устройством внимательно прочитайте настоящие инструкции.

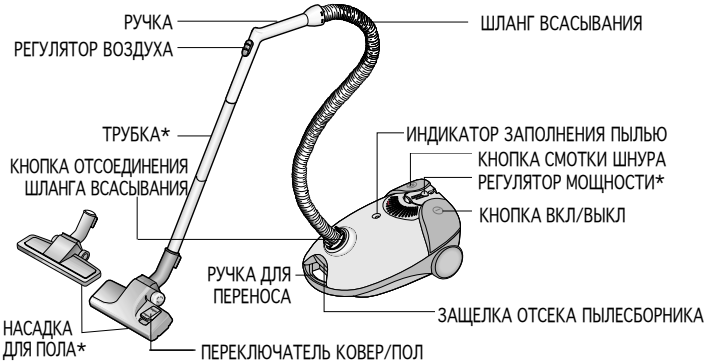
ВАЖНЫЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Это устройство должно подключаться к электросети с напряжением, соответствующим значению по табличке с техническими данными.
- Этот пылесос не предназначен для удаления жидкостей.
- Ковры, обработанные жидким чистящим средством, нужно просушить перед тем, как чистить их пылесосом.
- Ни в коем случае не допускайте работы пылесоса без пылесборника.
- Крышку нельзя закрывать, если пылесборник не установлен. Крышка должна закрываться без усилия.
- Прячьте пылесос от детей. Не чистите пылесосом людей и животных.
- Ни в коем случае не используйте устройство для сбора спичек, тлеющих углей или окурков. Не используйте пылесос для сбора твердых или острых предметов, так как они могут повредить пылесос или пылесборник.

Защита Окружающей среды

- Если пылесос неисправен, обратитесь по месту покупки электрооборудования или к уполномоченному агенту по обслуживанию.
- Если шнур электропитания поврежден, агент по обслуживанию должен полностью заменить обмотку шнура.
- После распаковки пылесоса не выбрасывайте упаковку вместе с бытовыми отходами.
- Сдайте упаковку в соответствующий пункт приема для переработки.

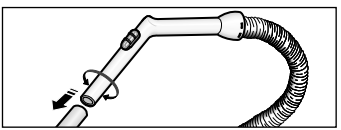
ЧАСТИ ПЫЛЕСОСА



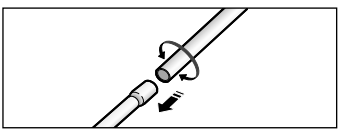
▶Части, помеченные *, могут отличаться в зависимости от модели.

СБОРКА И ПОДГОТОВКА ПЫЛЕСОСА К РАБОТЕ

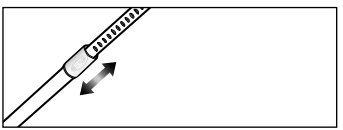
1) Подсоедините шланг всасывания к трубке.



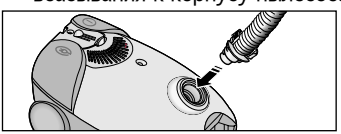
2) Соедините трубки всасывания (в зависимости от модели).



3) Наденьте насадку на трубку всасывания.

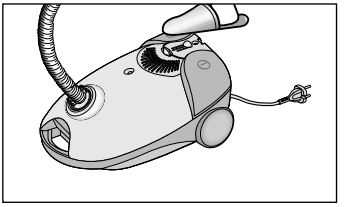


4) Присоедините разъем шланга всасывания к корпусу пылесоса.



ОПЦИЯ: Регулировка телескопической трубки (в зависимости от модели).

ШНУР ЭЛЕКТРОПИТАНИЯ



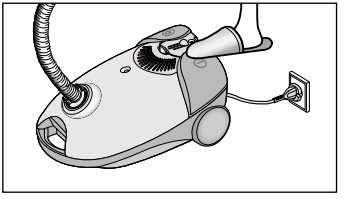
1) ВЫТЯЖКА
Шнур электропитания достаточно длинный и может вытягиваться на нужную длину.

2) СМОТКА
По окончании уборки выньте вилку из сетевой розетки и нажмите ногой на кнопку смотки шнура.

ПРИМЕЧАНИЕ: Отсоединяя шнур от сетевой розетки, держитесь за вилку, а не за шнур.

ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ ВКЛ/ ВЫКЛ

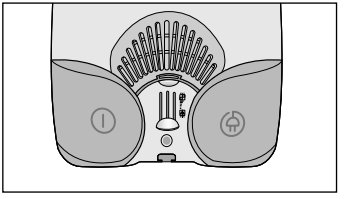
Включить и выключить пылесос можно легким нажатием большого пальца ноги на переключатель вкл/выкл.



РЕГУЛЯТОР МОЩНОСТИ (ТОЛЬКО МОДЕЛИ С РЕГУЛЯТОРОМ)

Мощность всасывания можно изменять регулятором мощности в зависимости от характера чистки.

MIN = Для тонких тканей (например, тюля).
MAX = Для твердых полов и ковров высокой плотности.



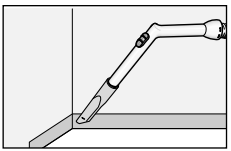
ИНДИКАТОР ЗАПОЛНЕНИЯ

Если во время уборки индикатор заполнения пылью становится красным, пылесборник нуждается в замене.

ПРИМЕЧАНИЕ: Если индикатор заполнения пылью остается красным даже после замены пылесборника, выключите пылесос и проверьте не забились ли шланг, трубка и насадка для пола.

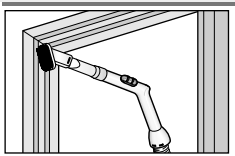
ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ

ЩЕЛИ

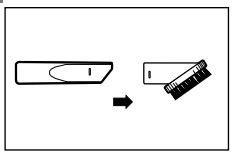


- Насадка для чистки радиаторов, щелей, углов, между подушками.

УДАЛЕНИЕ ПЫЛИ



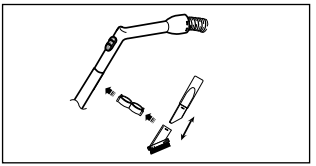
- Щетка для очистки от пыли мебели, полок, книг и т.д.



- Перед использованием, соберите щетку с насадкой для очистки щелей.

ХРАНЕНИЕ НАСАДКИ

Ваш пылесос имеет устройство для хранения принадлежностей. Установите кронштейн для принадлежностей на удлинительную трубку. Он может быть использован для хранения принадлежностей пылесоса, когда они не используются. Это устройство может быть разделено на две части.

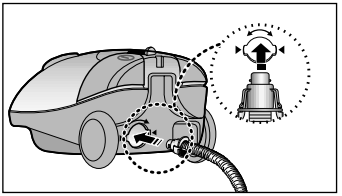


ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ОБДУВА

Находится в левой задней части пылесоса.

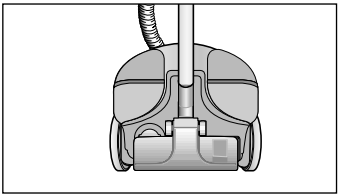
1) Отсоедините шланг всасывания от корпуса пылесоса.

2) Подсоедините зажим шланга всасывания к выводному отверстию.



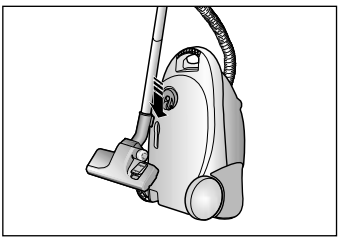
ПОЛОЖЕНИЕ ОСТАНОВКИ

На задней верхней части пылесоса
есть опора для установки насадки для пола в удобное положение при перерывах в работе.



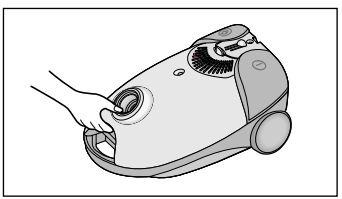
ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ ПЫЛЕСОСА

Для удобства хранения и транспортировки пылесос имеет специальную защелку на корпусе, позволяющую закрепить трубку, шланг всасывания и насадку для пола в вертикальном положении.

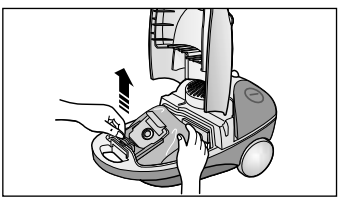


ЗАМЕНА ПЫЛЕСБОРНИКА

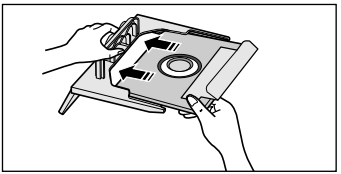
1) Чтобы открыть крышку отсека пылесборника сдвиньте защелку
вверх (находится в передней части крышки пылесборника).



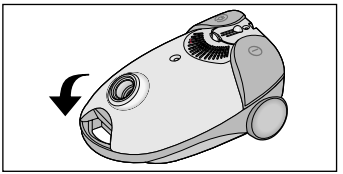
2) Удалите пылесборник из пылесоса.



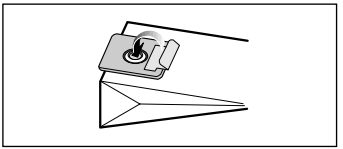
3) После удаления использованного мешка вставьте картонный манжет нового мешка в держатель мешка.



4) Осторожно надавите на крышку пылесборника до запирания защелки.



ПРИМЕЧАНИЕ: Использованные пылесборники можно герметизировать, удалив пленку с бумаги и заклеив ей всасывающее отверстие (ТОЛЬКО БУМАЖНЫЙ ПАКЕТ).



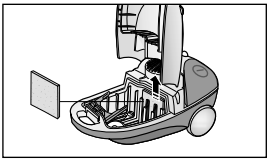
МАТЕРЧАТЫЙ МЕШОК ПЫЛЕСБОРНИКА

Если после использования матерчатый мешок пылесборника заполнен пылью, очистите его перед последующим использованием.

ОБСЛУЖИВАНИЕ ИЛИ ЗАМЕНА ФИЛЬТРОВ

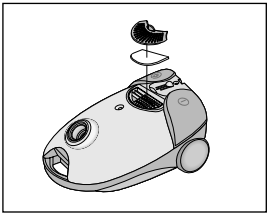
1) ВПУСКНОЙ ФИЛЬТР

- Откройте крышку пылесборника.
- После удаления фильтра слегка промойте его водой, высушите в тени, а затем вставьте в первоначальное положение.
- Закройте крышку пылесборника.



2) ВЫХОДНОЙ ФИЛЬТР

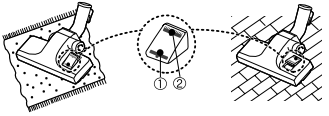
- Чтобы открыть крышку фильтра, нажмите на переднюю часть и одновременно потяните ее.
- Удалите и замените грязный микрофильтр.
- Закройте крышку.



ИСПОЛЬЗОВАНИЕ НАСАДКИ ДЛЯ ПОЛА

ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ КОВЕР/ПОЛ

Перед использованием убедитесь, что положение переключателя ковер/пол соответствует поверхности, подлежащей чистке.



Выберите положение ① при чистке ковров.
Выберите положение ② при чистке полов, плитки и т.д.

ПРИМЕЧАНИЕ: Чистите щетку для пола насадкой для щелей.

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

НЕИСПРАВНОСТЬ	ПРИЧИНА	РЕШЕНИЕ
Двигатель не включается.	Нет электропитания.	Проверьте шнур питания, вилку и розетку.
Сила всасывания постепенно уменьшается.	Забился фильтр, насадка, шланг или трубка.	Удалите посторонний предмет.
Шнур не сматывается перекручен и смотан ро вно.	Убедитесь, что шнур не и нажмите кнопку смотки шнура.	Вытяните шнур на 2~3 м полностью.